Supplément au manuel d'utilisation

MSN® Direct

© 2008 BMW Motorrad et Garmin Ltd. ou ses filiales

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street
Olathe, Kansas 66062, Etats-Unis.
Tél. : +1 913 397 8200 ou
+1 800 800 1020
Fax. : +1 913 397 8282

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House
Hounsdown Business Park,
Southampton, Hampshire, SO40 9RB, Royaume-Uni
Tél. : +44 (0) 870 8501241 (hors du Royaume-Uni)
0808 2380000 (depuis le Royaume-Uni)
Fax. : +44 (0) 870 8501251

Garmin Corporation
No. 68, Jangshu 2nd Road,
Shijr, Taipei County, Taïwan
Tél. : +1 886 2 2642 9199
Fax. : +1 886 2 2642 9099

Tous droits réservés. Sauf stipulation contraire expresse dans le présent document, aucun élément de ce manuel ne peut être reproduit, copié, transmis, diffusé, téléchargé ou stocké sur un support quelconque, dans quelque but que ce soit, sans l'accord exprès écrit préalable de Garmin. Garmin autorise le téléchargement d'un seul exemplaire du présent manuel sur un disque dur ou tout autre support de stockage électronique pour la consultation à l'écran, ainsi que l'impression d'un exemplaire du présent manuel et de ses révisions éventuelles, à condition que cet exemplaire électronique ou imprimé du manuel contienne l'intégralité du texte de la présente mention relative aux droits d'auteur, toute distribution commerciale non autorisée de ce manuel ou de ses révisions étant strictement interdite.

Les informations contenues dans le présent document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Garmin se réserve le droit de modifier ou d'améliorer ses produits et d'apporter des modifications au présent contenu sans obligation d'en avertir quelque personne ou quelque entité que ce soit. Visitez le site Web de Garmin (www.garmin.com) pour obtenir les dernières mises à jour ainsi que des informations complémentaires concernant l'utilisation et le fonctionnement de ce produit ou d'autres produits Garmin.

Le logo BMW, la marque BMW et les noms de modèles BMW sont des marques commerciales de BMW AG et sont utilisés sous licence.

Garmin® et nüvi® sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales, déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Microsoft, DirectBand, Windows Live, MSN et le logo MSN sont des marques commerciales du groupe de sociétés Microsoft.

Août 2008 Réf. 190-00951-50 Rév. A Imprimé à Taïwan

Mise en route

AVERTISSEMENT : consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage de votre système BMW Navigation Portable Pro, pour des avertissements et autres informations sur le produit.

MSN® Direct reçoit du contenu tel que le trafic, la météo, les prix des carburants, les horaires de cinéma, les actualités, la bourse, les événements locaux et les liens favoris. Pour plus d'informations sur MSN Direct, visitez le site Web http://garmin.msndirect.com ou www.garmin.com.

Pour recevoir le contenu MSN Direct, votre système BMW Navigation Portable Pro doit être correctement installé et connecté, MSN Direct doit être activé et vous devez vous trouver dans une zone de couverture MSN Direct (visitez le site Web http://garmin.msndirect.com/coverage).

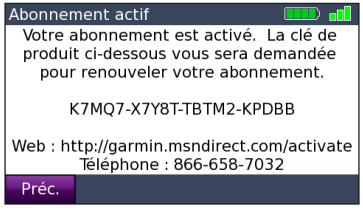
Activation de MSN Direct

L'utilisation du service MSN Direct, ainsi que du contenu MSN Direct reçu et affiché sur votre appareil, est régie par le contrat d'abonnement MSN Direct, les conditions d'utilisation et la déclaration de confidentialité que vous trouverez sur le site www.msndirect.com. Par l'utilisation et l'activation de votre système de navigation, vous acceptez expressément lesdits contrats d'abonnement, conditions d'utilisation et déclaration de confidentialité et reconnaissez avoir eu l'occasion d'en prendre connaissance à l'adresse indiquée ci-dessus.

Pour recevoir le contenu MSN® Direct, vous devez activer au préalable votre service (également applicable au service d'essai gratuit).

Pour obtenir la clé de produit :

1. Placez l'appareil sur son support. Dans la page de menu du système Navigation Portable Pro, touchez **Outils** > **MSN Direct**.


Abonnement actif
Votre abonnement est activé. La clé de produit ci-dessous vous sera demandée pour renouveler votre abonnement.
K7MQ7-X7Y8T-TBTM2-KPDBB
Web : http://garmin.msndirect.com/activate
Téléphone : 866-658-7032
Préc.

2. Inscrivez la clé de produit.

ASTUCE : la carte jaune qui accompagne la documentation de votre produit comprend également la clé de produit et des informations relatives à l'activation.

Pour activer votre abonnement :

1. Appelez le (866) 658.7032 ou visitez le site Web http://garmin.msndirect.com/activate, puis suivez les instructions.
2. Vous disposez de huit jours pour effectuer les étapes suivantes :
   - Installez le système BMW Navigation Portable Pro dans votre véhicule, puis allumez l'appareil.
   - Assurez-vous que vous vous situez dans une zone couverte par MSN Direct (visitez le site Web http://garmin.msndirect.com/coverage).
   - Touchez **Outils** > **MSN Direct**. Si la page Abonnement inactif s'affiche, vérifiez qu'au moins une barre de signal est verte.

L'activation de votre abonnement peut prendre jusqu'à une heure. Une fois l'activation effectuée, le menu MSN Direct est accessible. Dans la page Menu du système Navigation Portable Pro, touchez **Outils** > **MSN Direct**.

Réception de contenu

REMARQUE : BMW et Garmin déclinent toute responsabilité quant à l'exactitude et à l'exhaustivité du contenu MSN® Direct.

Après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours, la réception de tout le contenu sur MSN Direct peut prendre plusieurs heures.

Menu MSN Direct

Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct**. Si votre abonnement est inactif, reportez-vous à la page 2.

Informations sur le trafic

MSN Direct propose des informations sur le trafic local pour un grand nombre de zones urbaines. Pour savoir si des informations trafic sont disponibles dans votre région et, le cas échéant, le type d'informations disponibles, visitez le site Web www.msndirect.com/WhatYouGet.

Pour afficher la circulation dans votre région, dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Trafic**. Une fois le système Navigation Portable Pro allumé, le téléchargement des informations trafic mises à jour peut prendre plusieurs minutes.

Trafic sur votre route

Lorsque vous ne suivez pas d'itinéraire prédéfini et que le trafic est dense sur votre route, la page Carte affiche une icône de trafic, par exemple (reportez-vous aux Icônes de trafic à la page 5). Touchez l'icône pour afficher des informations sur les ralentissements de la circulation signalés sur votre route.

Trafic sur votre itinéraire

Lors du calcul de l'itinéraire, le système Navigation Portable Pro prend en compte les ralentissements de la circulation actuels et optimise automatiquement l'itinéraire pour qu'il soit le plus rapide possible. L'encombrement ne sera pas nécessairement contourné s'il s'agit du meilleur itinéraire possible ou si aucune autre route ne peut être proposée. En cas de problème de circulation important lors d'un suivi d'itinéraire, le système Navigation Portable Pro recalcule automatiquement l'itinéraire pour éviter le ralentissement.

La page Carte affiche en cas de problème de circulation sur votre itinéraire. Le chiffre figurant dans l'icône correspond au retard, exprimé en minutes. Le retard est automatiquement répercuté sur l'heure d'arrivée indiquée sur la carte.

Pour éviter le trafic sur votre itinéraire :

1. Sur la page Carte, touchez .
2. Pour plus d'informations, touchez la barre de texte en haut de la page Carte. S'il y a plusieurs problèmes de circulation, touchez **Détails**.
3. Touchez **Eviter** pour éviter ce problème de circulation.

Code couleur de la circulation

Les couleurs des routes affichées sur la carte renseignent sur les conditions de circulation.

Vert = Léger ; le trafic reste fluide.

Jaune = Moyen ; le trafic est ralenti.

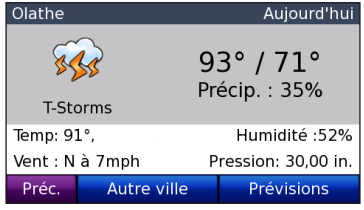
Rouge = Grave ; le trafic est fortement perturbé, voire interrompu.

Icônes de trafic

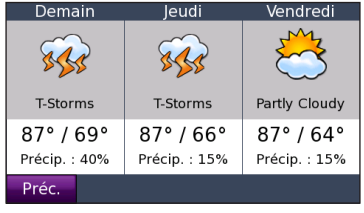
Icône	Signification
	Etat de la route
	Travaux
	Route barrée
	Ralentissement
	Accident
	Incident
	Informations

Météo

Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN® Direct** > **Météo** pour afficher les conditions météorologiques actuelles et une prévision pour la journée. Une fois le système Navigation Portable Pro allumé, le téléchargement des informations météo mises à jour peut prendre plusieurs minutes.



Touchez **Autre ville** pour afficher des informations météo pour une autre ville. Touchez **Prévisions** pour afficher une prévision sur trois jours.



Prix des carburants

REMARQUE : lors de la première utilisation de MSN® Direct, le téléchargement de tous les prix des carburants pour votre région peut prendre jusqu'à 24 heures, après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours.

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Prix du carburant**. La liste des stations-service à proximité apparaît. Les prix affichés en vert correspondent aux carburants les moins chers, et ceux en rouge aux carburants les plus chers.

2. Touchez une station-service pour en afficher les détails.
3. Appuyez sur **Aller !** pour naviguer jusqu'au lieu souhaité.

Horaires des films

REMARQUE : après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours, le téléchargement des horaires de films sur MSN Direct pour votre région peut prendre jusqu'à 6 heures.

Pour rechercher un film par titre :

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Horaires film**.
2. Touchez **Rechercher par titre de film**. La liste des films à l'affiche apparaît.

Space Chimps (G)
Dessin animé - Andy Samberg, Kenan Thom
Step Brothers (R)
Comédie - Will Ferrell, John C Reilly
Swing Vote (PG-13)
Nouvelle
Comédie - Kevin Costner, Paula Patton
The Dark Knight (PG-13)
Action/Aventure - Christian Bale, Michael Cai
Préc.
Rech. par nom

3. Touchez un titre de film. La liste des cinémas à proximité qui passent ce film apparaît.
4. Touchez un cinéma. La liste des horaires et des informations sur le cinéma en question apparaissent.
5. Touchez **Aller !** pour naviguer jusqu'au lieu souhaité.

Pour rechercher un film par cinéma :

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN® Direct** > **Horaires film**.
2. Touchez **Rechercher par cinéma**. La liste des cinémas à proximité apparaît.
3. Touchez un cinéma. La liste des films à l'affiche dans ce cinéma apparaît.
4. Touchez un titre. La liste des horaires et des informations sur le cinéma en question apparaissent.
5. Touchez **Aller !** pour naviguer jusqu'au lieu souhaité.

Actualités

REMARQUE : après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours, le téléchargement des titres d'actualité sur MSN Direct peut prendre plusieurs minutes.

Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Actualités** pour afficher les titres d'actualité. La liste de titres d'actualité apparaît. Touchez un titre pour lire l'article.

Bourse

REMARQUE : après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours, le téléchargement des cotations boursières sur MSN Direct peut prendre jusqu'à 20 minutes.

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Bourse** pour afficher les cours actuels.

DOW 11,605.51 +321.36 (2,85%)
Différées d'au moins 20 minutes: 2:01pm ET
GRMN 35.16 +1.49 (4,44%)
Différées d'au moins 20 minutes: 2:01pm ET
NASDAQ 2,347.65 +62.09 (2,72%)
Différées d'au moins 20 minutes: 2:01pm ET
S&P 500 1,282.93 +33.92 (2,72%)
Différées d'au moins 20 minutes: 2:01pm ET
Préc.
Ajouter

2. Touchez une valeur dans la liste pour en afficher les détails.

Les cours sont affichés avec un décalage de 20 à 40 minutes.

Ajout de valeurs

Vous pouvez ajouter jusqu'à 30 valeurs. Après avoir ajouté une valeur, le cours de cette valeur est actualisé la prochaine fois que le cours est affiché (en général, toutes les 40 minutes).

Pour ajouter un symbole boursier :

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN® Direct** > **Bourse** > **Ajouter** > **Ajouter une action**.
2. Saisissez le symbole boursier, puis touchez **Terminé**.

Pour ajouter un indice boursier :

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Bourse** > **Ajouter** > **Ajouter indice boursier**.
2. Touchez l'indice que vous souhaitez ajouter.

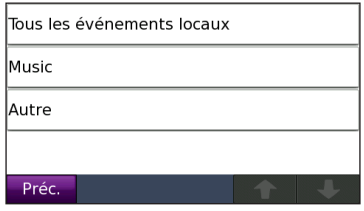
Suppression de valeurs

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Bourse**.
2. Touchez le titre à supprimer.
3. Sélectionnez **Supprimer**.

Evénements locaux

REMARQUE : après un long voyage ou si vous n'avez pas utilisé MSN Direct pendant plusieurs jours, le téléchargement des événements locaux sur MSN Direct peut prendre jusqu'à 6 heures.

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Evénements locaux**.
2. Touchez une date.



3. Touchez une catégorie d'événement et une sous-catégorie si nécessaire.
4. Touchez un événement sur lequel vous souhaitez obtenir des détails.
5. Touchez **Aller !** pour naviguer jusqu'à l'événement souhaité.

Liens favoris

La fonction Liens favoris vous permet de trouver une position à l'aide de votre ordinateur et d'envoyer cette position à Navigation Portable Pro.

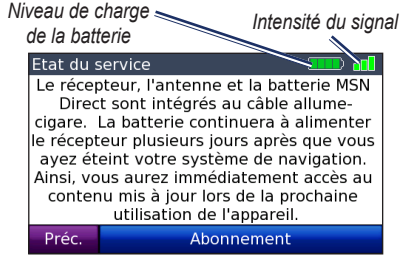
1. Visitez le site Web www.msndirect.com/webfavorites.
2. Si vous disposez d'un ID Windows Live™, cliquez sur **Ouvrir une session**, sinon créez-en un.

REMARQUE : pour associer votre appareil à un ID Windows Live et recevoir des liens favoris, visitez le site Web www.msndirect.com/Account/MyDevices.aspx.

3. Recherchez une position.
4. Cliquez sur **Envoyer au GPS**. La position est envoyée par liaison radio à votre système Navigation Portable Pro. La position s'affiche sur votre appareil après 15 minutes environ.
5. Dans la page Menu du système Navigation Portable Pro, touchez **Outils** > **MSN® Direct** > **Liens favoris**.
6. Sélectionnez la position et touchez **Aller !** pour naviguer jusqu'au lieu souhaité.

Etat du service

Le système Navigation Portable Pro comprend un récepteur MSN Direct doté d'une batterie rechargeable qui permet de télécharger des données et de les conserver même lorsque le moteur du véhicule est coupé. La page Etat du service affiche le niveau de charge de la batterie et l'intensité du signal du récepteur MSN Direct.


Niveau de charge de la batterie
Intensité du signal
Etat du service
Le récepteur, l'antenne et la batterie MSN Direct sont intégrés au câble allume-cigare. La batterie continuera à alimenter le récepteur plusieurs jours après que vous ayez éteint votre système de navigation. Ainsi, vous aurez immédiatement accès au contenu mis à jour lors de la prochaine utilisation de l'appareil.
Préc.
Abonnement

Renouvellement du service

1. Dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct** > **Etat du service**.
2. Touchez **Abonnement** pour afficher des instructions sur la façon de renouveler votre service MSN Direct (également applicable au service d'essai gratuit).

Vous pouvez également renouveler votre abonnement en visitant la page Web www.msndirect.com/activate.

Pour obtenir les dernières mises à jour gratuites des logiciels (à l'exclusion des données cartographiques) tout au long du cycle de vie de vos produits Garmin, rendez-vous sur le site Web Garmin, à l'adresse www.garmin.com.

© 2008 BMW AG et Garmin Ltd. ou ses filiales.

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, Etats-Unis

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB, Royaume-Uni

Garmin Corporation
No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taïwan

www.garmin.com

190-00951-50 Rév. A